

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 6 6 2 1 1 8 5 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) FN 136 621 185 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed		受付時刻 Time mailed		時(hour)		分(Minute)		郵便料金 Postage		諸料金 Others charges		
		年(Year) 2021	月(Month) 11	日(Date) 02										
						総重量 Total gross weight				合計金額 Postage Paid 円(yen)				
						g								
To (Addressee) Name & Address														
Yu Ji Seon Yu Ji Seon 2nd floor, 35-28, Nursing-daero, Seodaemun-gu, Seoul (Hongje-dong)														
Postal Code 135-0064 JAPAN										Postal Code 03619				
TEL +82-70-8028-0952				FAX		Country KOREA								
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents						HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-5705-8550 FAX 010-5705-8550			
Health food								5		USD31.55	次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents			
Health food								5		USD29.10				
No commercial value for customs purpose only.											日本円換算合計 (円) Total Value 6065 Yen			
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.						☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of these pieces 番目 / 個中 Total number of pieces				ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping										(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.				
										・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象（20万円超）の確認				

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 6 6 2 1 1 8 5 | P *

item number

EN 136 621 185 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 11 02		配達日時 (Date/time of delivery)			ご署名 (Signature of recipient)			
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Yu Ji Seon Yu Ji Seon 2nd floor, 35-28, Nursing-daero, Seodaemun-gu, Seoul (Hongje-dong)						
				Postal Code 03619						
Postal Code 135-0064		JAPAN		Country KOREA						
TEL +82-70-8028-0952		FAX		TEL 010-5705-8550						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	FAX 010-5705-8550	
Health food						5		USD31.55	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
Health food						5		USD29.10		
No commercial value for customs purpose only.									日本円換算合計 (円) Total Value	6065 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item will be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 11 / 02

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN136621185JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Yu Ji Seon Yu Ji Seon 2nd floor, 35-28, Nursing-daero, Seodaemun-gu, Seoul (Hongje-dong) 03619, KOREA TEL 010-5705-8550 FAX 010-5705-8550	

[illegible]

F.O.B. JAPAN

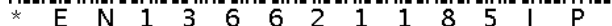
郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Savuri Japan Drop Shipping

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



(item number) EN 136 621 185 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 11 02		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Yu Ji Seon Yu Ji Seon 2nd floor, 35-28, Nursing-daero, Seodaemun-gu, Seoul (Hongje-dong)		Postal Code 03619			
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-5705-8550 FAX 010-5705-8550 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents			
TEL +82-70-8028-0952 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents					
Health food Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-5705-8550 FAX 010-5705-8550 日本円換算合計 (円) Total Value
				5		USD31.55	
Health food Health food				5		USD29.10	6065 Yen
No commercial value for customs purpose only.							Total Value
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender							

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Savuri Japan Drop Shipping Savuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	お送り先 YU JI SEON Yu Ji Seon 2nd floor, 35-28, Nursing-daero, Seodaemun-gu, Seoul (HongJae-dong)									
135-0064	JAPAN									
TEL +82-70-8028-0952	FAX									
内容品詳細		HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	荷物要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
Health food				5		USD1.55	☐ 贈物	☐ 商品見本	☐ 粗重量	☐ 合計 (円) (Postage)
Health food				5		USD9.10	☒ 販売品	☐ その他		☐ 日本(韓国) (Gross Weight)
							☐ 返品	☐ 郵送品		☐ 日本(韓国) (Postage)
						No commercial value for customs purpose only.	日本円換算 額合計 (円)		受付日付印 Date Stamp	
							7065			


 * E N 1 3 6 6 2 1 1 8 5 J P *
☒ 内品は危険物に該当しません。危険物の輸送のため、開投される場合があることに同意します。
 受付局控 10年保存